

5U`Yb`V`Ø`h`Ui`Z.`9]b`nUi`VYf`UZhYg` D`ÄhnW`Yb`Ua`Ghc`fW`Ybd`Uhn`

5U`Yb`V`Ø`h`Ua`Ghc`fW`Ybd`Uhn.`?fYUhj`Y`:`i`gg`UbXgW`UZhj`cb`
æ`UbbYg`K`]Xa`Ubb`Vf]b[`h`F`i`Y`i`bX`GW`Öb`Y]h`b`X]Y`
æbYbghUXh"

5U`Yb`YfV`Ø`h`XUb`_`Y]bYf`_fYUhj`Yb`æ]h]Uhj`Y`Ua`Ghc`fW`Ybd`Uhn`
I`bhYf`XYf`@Y]hi`b[`j`cb`æ`UbbYg`K`]Xa`Ubb`i`bX`gY]bYa`
YfZU`fYbYb`HYUa`k`i`fXY`Y]b`ZUfVYbZfc`Yg`i`bX`VYfi`][`YbXYg`
D`ÄhnW`Yb`YbhZU`hYhž`XUg`gck`c`9]bk`c`bYf`U`g`Ui`W`6Ygi`W`Yf`
VY[`Y]ghYfh"

9]bY`Z`c`fU`Y`C`UgY`]a`<`YfnYb`j`cb`5U`Yb`

æa`]hhYb`XYf`di`g]YfYbXYb`æbYbghUXhj`cb`5U`Yb`U`h`XYf`
6`i`a`YbZUW`a`Ubb`æ`UbbYg`K`]Xa`Ubb`a`]h`gY]bYa`Dfc`Y`_`h`5U`Yb`
7]hm`V`Ø`h`Y]bYb`YVYbX][`Yb`F`Ui`a`[`YgW`UZYbž`XYf`X]Y`G]bbY`
Ubgdf]W`h`8`Ug`;`YghU`hi`b[`g`_`cbnYdh`hfÄ[`h`XYb`H]hY`<`Y]a`]gW`Y`
:`i`gg`UbXgW`UZh`i`bX`VY]b`U`h`Y`h`b`UhØf`]W`Y`9`Ya`YbhY`Ui`g`XYf`
æ[`gh]5`i`Y`]b`9`k`Ub[`Yb`"BYVYb`Y]bYf`J]Y`nU`U`j`cb`DZUbnYb`k`]fX`
XYf`6YfY]W`Xi`fW`i`[`fc`»`Y`E`i`UXYfž`X]Y`j`cb`XYf`6`Ui`ghY`Y`XYf`
@UbXYg[`UfhYbgW`Ui`ghUa`a`Ybž`ghfi`_`hi`f]Yfh`8]YgY`?`ca`V]bUh]cb`
j`cb`[`fØbYa`i`bX`V`Ui`Ya`:`UfVgd]Y`k`]fX`Xi`fW`Vi`bhY`6`i`a`Ybž`k`]Y`
N]bb]Yb`i`bX`8`U`U`]Ybž`VYfY]W`Yfhi`bX`YfnYi`[`h`Y]bY`Ufa`cb]gW`Y`
I`a`[`YVi`b["`

9]b`æU`fnY`b`hY`U`hYf`:`Ua`]`YbVYhf]YV`

æ`UbbYg`K`]Xa`Ubb`]gh`b]W`h`bi`f`:`c]f]ghž`gcbXYfb`Ui`W`HY]`Y]bYg`
hfUX]h]cbgfy]W`Yb`:`Ua`]`Ybi`bhYfbY`a`Ybgž`XUg`gY]h`%*)`æU`fYb`]b`
9`k`Ub[`Yb`U`_`hj`]`gh`8]Y`5fVY]h`a`]h`6`i`a`Yb`k`i`fXY`]`a`]b`X]Y`

K]Y[Y[Y`Y[hž'i bX`gY]b`9b[U[Ya Ybh'nY][h'g]W`]b`XYf
gcf[Z`h][Yb`DZY[Y`XYg; UfhYbg'i bX`XYf`_fYUh]j Yb'; YghU`hi b[
XYf`5ffUb[Ya Ybhg" K]f`g]bX`]b`XYf`Z0bZhYb'; YbYfUh]cb`h`h][`i bX
`Y[Yb`[fc»Yb`K Yfh`Ui ZE i U`h`h`i bX` : f]gW`Y`XYf`6`i a Yb` žYf`_`Àfh
K]Xa Ubb"

? fYUh]j]h`h`i bX` < YfUi gZcfXYfi b[Yb

B UW`XYa `HcX`XYg`Y`Ya U`][Yb`? fY]g[`ÀfhbYfa Y]ghYfg`8]YhYf
GhY[a U]Yf`0VYfbU`a `K]Xa Ubb`X]Y`J YfUbhk cfhi b[`Z0f`XYb
GhcfW`Ybd`Uhn" `9f`g]Y`h`XUf]b`Y]bY`Y]ba U`][Y` ; Y`Y[Yb`Y]hž`g]W` U`g
HY]`XYf`5U`YbYf'; Ya Y]bgW`UZh`ni `df`ÀgYbh]YfYb" `8]Y`c []gh]gW`Y
< YfUi gZcfXYfi b[`]gh[fc» ž`UVYf`Yg`a UW`h`GdU» ž`_fYUh]j `ni `gY]b
i bX`i bgYf`A chc`i a ni gYhnYb` ž`gU[h`Yf" `8]YgY`ϕ]h]Uh]j Y` []Vh`b]W`h
bi f`Y]bYb`9]bV`]W`]b`X]Y`ZcfU`Y`? i bghž`gcbXYfb`Z0fXYfh`Ui W`XYb
5i ghUi gW`nk]gW`Yb`Gh`XhYb`i bX`FY []cbYb"

DfU_h]gW`Y`H]ddg`Z0f`6`i a Yb`]YV`UVYf

K]Xa Ubb`V]YhYh`Ui W`k Yfhj c`Y`F UhgW``À[Yž`XUa]h`X]Y
6`i a Ybghf`Ai » Y``Àb[Yf`Zf]gW`V`Y]VYb" `9]b`Y]bZUW`Yf`Hf]W`_`VYghY`h
XUf]bž`X]Y`Gh`Àb[Y`a]h`Y]bYa `gW`UfZYb`A YggYf`gW`f`À[`ni
gW`bY]XYb`i bX`X]Y`J UgY`bUW`hg`_0`ni `ghY`Yb" `5i W`
HfUi VYbni W`Yf`]a `K UggYf`k]f`_h`k i bXYf` ž`Z0[h`Yf`]bni ž`i a `X]Y
@VYbXUi Yf`XYf`Ghf`Ai » Y`ni `j Yf`Àb[Yfb"

9]b`NY]W`Yb`Z0f`B UW` \ U`h][_Y]h`i bX ; Ya Y]bgW`UZh

8Yf`9]bgUhm`j cb`fY []cbU`Yb`A UhYf]U`]Yb`i bX`DZUbnyb`gd]Y[Y`h`Y]b
ni bY`a YbXYg`6Yk i gghgY]b`Z0f`B UW` \ U`h][_Y]h`k]XYf" `8i fW`X]YgY
ϕ]h]Uh]j Y`k]fX`X]Y`J YfV]bXi b[`nk]gW`Yb`j YfgW`]YXYbYb`Gh`XhYb
i bX`XYf`BUhi f`[Ygh`f`_h" `5U`Ybž`U`g`C fh`XYg; YgW`Y`Yb`gž`dfcZ]h]Yfh
j cb`Y]bYf`Y]ba U`][Yb`J YfgW`0bYfi b[ž`X]Y`9f`c`i b[`i bX` : fYi XY`]b
XYb`5`hU[`XYf`A YbgW`Yb`Vf]b[h"

Ni gUa a YbZUggYbX``Àggh`g]W`gU[Ybž`XUgg`ϵ` \ UbbYg`K]Xa Ubb

i bX'gY]b'6'i a Yb\Ui g'b]W\hibi f'Y]bY'V'Ø\YbXY'@UbXgW\UZh]a
Ghc fW\Ybd`Uhn`_fY]Yfh'\UVYbž'gcbXYfb'Ui W\`Y]b'6Y]gd]Y`ZØf
_fYUh]j Y'Ni gUa a YbUfVY]hi bX'; Ya Y]bgW\UZhgg]bb'V]YhYb" `ΔfY
5fVY]h]j Yf'Y]\h'5U`Yb'Y]b'bYi Ygž'UhhfU_h]j Yg'; Yg]W\hi bX`'ÅXh
XUni `Y]bž']bbYni \U`hYb'i bX'X]Y'BUhi f'ni '[Yb]Y»Yb"

8YhU]`g

6Ygi W\Yb'G]Y'i bg'Ui Z.'b!U["XY